

A2.32 Forfaits familiaux



- Parler des projets et des ambitions pour l'avenir
- Parlez de vos relations et de vos projets familiaux

L'enfance (Une)	<i>(L'infanzia (Una))</i>	Maman	<i>(Mamma)</i>
Le bébé	<i>(Il neonato)</i>	Avoir un enfant	<i>(Avere un figlio)</i>
La naissance	<i>(La nascita)</i>	Fonder une famille	<i>(Fondare una famiglia)</i>
La séparation	<i>(La separazione)</i>	Naître	<i>(Nascere)</i>
Le mariage	<i>(Il matrimonio)</i>	Se marier	<i>(Sposarsi)</i>
Célibataire	<i>(Single)</i>	Divorcer	<i>(Divorziare)</i>
L'animal de compagnie (Un)	<i>(L'animale domestico (Uno))</i>	Mourir	<i>(Morire)</i>

1. Scansiona il codice QR per guardare il video o leggere il testo. (QR: Audio)



En France, un député veut aider le **futur parent** et augmenter la **natalité**. Il propose une **prestation** de deux cent cinquante euros par mois, pour chaque enfant jusqu'à vingt ans, sans condition de revenus. Cette aide pourrait remplacer d'autres aides. Le plan comprend aussi un prêt sans intérêt pour le logement et un **congé parental** payé pendant douze mois. Beaucoup de familles *pensent* à ces solutions à cause des difficultés au travail et dans la vie quotidienne.

*In Francia, un deputato vuole aiutare il **futuro genitore** e aumentare la **natalità**. Propone una **prestazione** di duecentocinquanta euro al mese, per ogni bambino fino a vent'anni, senza condizioni di reddito. Questo aiuto potrebbe sostituire altri aiuti. Il piano comprende anche un prestito senza interessi per l'alloggio e un **congedo parentale** retribuito per dodici mesi. Molte famiglie *pensano* a queste soluzioni a causa delle difficoltà sul lavoro e nella vita quotidiana.*

1. Quel est le montant proposé chaque mois pour chaque enfant ?
 - a. Deux cent euros
 - b. Cent euros
 - c. Deux cent cinquante euros
 - d. Cinq cents euros
2. Jusqu'à quel âge l'aide serait-elle donnée ?
 - a. Jusqu'à dix-huit ans
 - b. Jusqu'à seize ans
 - c. Jusqu'à vingt et un ans
 - d. Jusqu'à vingt ans

1-c 2-d

2. Grammatica: I verbi preposizionali: arrêter de, penser à, continuer à



I verbi preposizionali sono verbi seguiti da una preposizione, per esempio: 'arrêter de', 'penser à', 'continuer à'.

1. Non c'è una regola riguardo alla scelta della preposizione.

Formule (Formula)	Exemple (Esempio)
Arrêter de (Smettere di)	Il veut arrêter de parler de son mariage. (Vuole smettere di parlare del suo matrimonio.)
Penser à (Pensare a)	Je pense à fonder une famille. (Io penso a mettere su famiglia.)
Continuer à (Continuare a)	Elle continue à parler du bébé. (Lei continua a parlare del bebè.)
Accepter de (Accettare di)	Il accepte de garder l'animal de compagnie. (Lui accetta di occuparsi dell'animale domestico.)
Décider de (Decidere di)	Nous décidons de avoir un enfant. (Noi decidiamo di avere un bambino.)
Demander de (Chiedere di)	Elle demande de parler à maman. (Lei chiede di parlare con la mamma.)
Réussir à (Riuscire a)	Ils réussissent à rester amis. (Loro riescono a rimanere amici.)
Commencer à (Cominciare a)	Je commence à penser au mariage. (Io comincio a pensare al matrimonio.)
Finir de (Finire di)	Mon frère finit de parler de son enfance. (Mio fratello finisce di parlare della sua infanzia.)

- Je veux _____ parler de mon divorce au bureau. (Voglio smettere di parlare del mio divorzio in ufficio.)
a. arrêter à b. arrêter du c. arrêter de d. arrêter
- _____ appeler ta maman ce soir, c'est son anniversaire. (Ricordati di chiamare tua mamma stasera, è il suo compleanno.)
a. Pense de b. Pense en c. Pense à d. Penses à

1. arrêter de 2. Pense à

Riscrivi le frasi (QR: IA+)



- Je veux (arrêter) parler de mon ex au bureau.

_____ (Voglio smettere di parlare del mio ex in ufficio.)

- Nous (décider) acheter une petite maison en France.

_____ (Noi decidiamo di comprare una piccola casa in Francia.)

- Tu (penser) appeler ta sœur ce soir ?

_____ (Pensi di chiamare tua sorella stasera?)

1. Je veux arrêter de parler de mon ex au bureau. 2. Nous décidons d'acheter une petite maison en France. 3. Tu penses à appeler ta sœur ce soir ?

3. Esercizi

1. Abbina gli elementi che hanno un significato correlato.

- | | |
|-----------------------|--------------------------|
| a. fonder une famille | 1. devenir parent |
| b. avoir un enfant | 2. avoir en tête |
| c. se marier | 3. créer une famille |
| d. penser à | 4. prendre un engagement |

a-3 b-1 c-4 d-2



2. Info municipio - Procedure per un matrimonio e un futuro figlio (QR: Audio)

Compila gli spazi vuoti: fonder, naissance, crèche, séparation, travail, logement, fatigue

La mairie rappelle que, pour se marier à Paris, il faut déposer un dossier complet au moins un mois avant la date. Les pièces demandées sont : une pièce d'identité, un justificatif de domicile et un acte de (1) _____ récent. Après le dépôt, les futurs époux peuvent choisir une date selon les créneaux disponibles.

Dans la rubrique « vie de famille », la ville informe aussi sur les services pour les parents : inscription en (2) _____, aides pour la garde et conseils pratiques. Beaucoup de couples pensent à (3) _____ une famille, mais certains hésitent à cause du (4) _____, du (5) _____ ou de la (6) _____. En cas de (7) _____, des informations existent aussi pour les démarches.

Il municipio ricorda che, per sposarsi a Parigi, bisogna presentare un fascicolo completo almeno un mese prima della data. I documenti richiesti sono: un documento d'identità, una prova di residenza e un atto di nascita recente. Dopo la presentazione, i futuri coniugi possono scegliere una data in base alle fasce orarie disponibili.

Nella sezione «vita familiare», la città informa anche sui servizi per i genitori: iscrizione all'asilo nido, aiuti per l'assistenza e consigli pratici. Molte coppie pensano a mettere su famiglia, ma alcune esitano a causa dell'alloggio, del lavoro o della stanchezza. In caso di separazione, esistono anche informazioni sulle procedure.

(1) naissance, (2) crèche, (3) fonder, (4) logement, (5) travail, (6) fatigue, (7) séparation

1. Quels projets familiaux sont mentionnés et quels obstacles la mairie cite-t-elle pour expliquer les hésitations de certains couples ?
-

3. Ascolta il frammento audio e scegli la risposta corretta. (QR: Audio)

- | | | |
|---|--------------------------|--------------------------|
| 1. Elle n'est pas mariée pour le moment, mais elle envisage un mariage l'année prochaine. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2. Ils ont décidé d'avoir un enfant immédiatement, avant de déménager. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3. Sa mère se réjouit et propose d'aider quand le bébé arrivera. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

1-V 2-X 3-V

Vero Falso



4. Scegli la soluzione corretta

1. Léa et Julien _____ l'été dernier et ils pensent à fonder une famille. *(Léa e Julien si sono sposati l'estate scorsa e pensano di mettere su famiglia.)*
a. se sont mariés b. se sont marier c. se marient
d. se sont mariée
2. Après la séparation, ils _____ et ils continuent à parler calmement pour le bébé. *(Dopo la separazione, hanno divorziato e continuano a parlare con calma per il bambino.)*
a. sont divorcés b. ont divorcer c. divorcent d. ont divorcé
3. Ma nièce _____ en janvier, et ma sœur a arrêté de travailler pendant quelques mois. *(Mia nipote è nata a gennaio e mia sorella ha smesso di lavorare per alcuni mesi.)*
a. a née b. est née c. naît d. est né

1. se sont mariés 2. ont divorcé 3. est née

5. Role play - dialoghi (QR: Audio)



Annoncer une naissance au bureau

- Claire:** *Salut Thomas, ça va ? Tu as l'air crevé depuis ce matin. (Ciao Thomas, come va? Sembri sfinito da stamattina.)*
- Thomas:** *Oui... notre bébé est né dimanche et on ne dort presque pas. La naissance, c'est magnifique, mais c'est fatigant. (Sì... il nostro bambino è nato domenica e non dormiamo quasi per niente. La nascita è magnifica, ma è faticosa.)*
- Claire:** *Félicitations ! Et ta compagne, ça va ? Vous commencez à trouver un rythme à la maison ? (Congratulazioni! E la tua compagna, come sta? Avete iniziato a trovare un ritmo a casa?)*
- Thomas:** *Ça va mieux, mais on apprend. On a aussi un chien, donc c'est un peu la course. (Va meglio, ma stiamo imparando. Abbiamo anche un cane, quindi è un po' una corsa continua.)*
- Claire:** *Si tu veux, je peux prendre ta réunion de 16 h aujourd'hui pour que tu partes plus tôt. (Se vuoi, posso occuparmi della tua riunione delle 16 oggi, così puoi andare via prima.)*

1. Pourquoi Thomas est-il fatigué en ce moment ?
-

6. Parlare: traduci e rispondi (QR: IA+)

Je pense à + infinitif... / Je veux continuer à + infinitif... / J'aimerais arrêter de + infinitif...



1. Quels sont vos projets pour les deux prochaines années en matière de travail, de vie en France et de vie de couple ou de famille ?

2. Préférez-vous fonder une famille ou avoir un animal de compagnie dans les prochaines années - pourquoi ?

7. Scrittura: WhatsApp (QR: IA+)

Salut ! Ça te dit un déjeuner samedi ? J'ai une petite nouvelle : Paul et moi, on pense **se marier** l'an prochain.

Et toi, tu es toujours **célibataire** ou tu vois quelqu'un ? Tu penses **fonder une famille** un jour ? On peut en parler si tu veux.

Dis-moi si tu es libre vers 12h30.

Bisous,

Camille



Scrivi una risposta appropriata: *Samedi, je peux / je ne peux pas, parce que... / En ce moment, je pense à... (mon travail / ma vie de couple / mes projets) / Pour plus tard, j'aimerais... mais je préfère attendre...*

Verbi importanti	Naître (<i>nascere</i>)	Mourir (<i>morire</i>)	Se marier (<i>sposarsi</i>)	Divorcer (<i>divorziare</i>)
je/j'	Passé composé suis né(e)	Present meurs	Passé composé me suis marié(e)	Passé composé ai divorcé
tu	es né(e)	meurs	t'es marié(e)	as divorcé
il/elle/on	est né(e)	meurt	s'est marié(e)	a divorcé
nous	sommes né(e)s	mourons	nous sommes marié(e)s	avons divorcé
vous	êtes né(e)(s)	mourez	vous êtes marié(e)(s)	avez divorcé
ils/elles	sont né(e)s	meurent	se sont marié(e)s	ont divorcé